Opłata pocztowa uiszczona ryczałtem

ŚLĄSKA

SPÓŁNOTA

Warszawa, dnia 7 maja 1933 r. № 5

PISEMKO SPÓŁDZIELNI SPOŻYWCÓW OKRĘGU ŚLĄSKIEGO

Zawiadomienie

Zarząd Spółdzielni „Konsum Robotniczy" w Cieszynie, spółdzielnia z odpowiedzialnością udziałami, zwołuje, stosownie do art. 16 a statutu, na niedzielę, dnia 7 maja 1933 r. o godz. 10-tej przed południem, w sali hotelu „Pod Wołem" w Cieszynie, ul. Konwiktowa Nr. 8

ZWYCZAJNE WALNE ZGROMADZENIE DELEGATÓW

z następującym porządkiem dziennym:

1) Odczytanie i zatwierdzenie protokółu z ostatniego Nadzwyczajnego Walnego Zgromadzenia.
2) Sprawozdanie Zarządu i Rady Nadzorczej z działalności w roku 1932.
3) Odczytanie protokółu z ostatniej lustracji związkowej.
4) Zatwierdzenie zamknięcia rachunków i bilansu na dzień 31 grudnia 1932 r., oraz udzielenia Zarządowi absolutorjum.
5) Podział nadwyżki.
6) Zatwierdzenie preliminarza budżetowego na rok 1933.
7) Zmiana statutu.
8) Uzupełniające wybory do Rady Nadzorczej i Zarządu.
9) Wolne wnioski.

Uwaga: w Walnem Zgromadzeniu Delegatów uczestniczą z głosem decydującym wybrani na zgromadzeniach członków delegaci, zaś członkowie mogą brać udział z głosem doradczym.

Cieszyn, dnia 4 kwietnia 1933 r.

Za Zarząd:

Jan Mazur

Paweł Wacławik *Józef Machej*

Spółdzielczość, to samorząd gospodarczy, przygotowujący ludzi do samorządu politycznego.

EDWARD MILEWSKI

Sprawozdanie Konsumu Robotniczego w Cieszynie za rok 1932

Spółdzielnia czynność swoją rozpoczęła dnia 20 października 1920 r. Działalność Spółdzielni obejmuje miasto Cieszyn i okolice. Spółdzielnia prowadzi 10 sklepów spożywczych i piekarnię. Spółdzielnia jest rejestrowana w rejestrze handlowym Sądu Okręgowego w Cieszynie w dniu 2 października 1920 r. Spółdzielnia jest członkiem Związku Spółdzielni Spożywców Rz. P. w Warszawie od dnia 1 stycznia 1925 r. W okresie sprawozdawczym Spółdzielnia była lustrowana w dniu 24 — 29-go września 1932 r. przez lustratora Związku Spółdzielni Spożywców Rz. P., ob. Michała Ziemiańskiego. Wysokość udziału w myśl uchwały Walnego Zgromadzenia wynosi 20 zł. W roku sprawozdawczym Spółdzielnia w osobie swojego delegata brała udział w XX Zjeździe Związku Spółdzielni Spożywców Rz. P. w Warszawie dnia 28 i 29 maja 1932 r.

W okresie sprawozdawczym odbyło się 1 Zwyczajne Walne Zgromadzenie Delegatów, 1 Nadzwyczajne Walne Zgromadzenie Delegatów, 7 posiedzeń Rady Nadzorczej wraz z Zarządem, 19 posiedzeń Komisji Rewizyjnej, 5 posiedzeń Komisji Gospodarczej, 3 posiedzenia Komisji Społeczno-Wychowawczej, 19 posiedzeń Zarządu, 9 posiedzeń delegatów, 7 zgromadzeń dzielnicowych, 7 zgromadzeń propagandowych, z okazji „Dnia Spółdzielczości" odbyło się 5 zgromadzeń, 18 posiedzeń komitetów sklepowych: — Cieszyn 4, Puńców 5, Dzięgielów 2, Kaczyce 2, Zebrzydowice 2, M. Kończyce 2. Odegrano sztukę spółdzielczą „Kto zwycięży?" w Małych Kończycach i Kaczycach i urządzono 8 uroczystości choinkowych (gwiazdki dla dzieci) przy udziale 2.263 dzieci w Cieszynie i okolicy.

Pracownicy Spółdzielni:

W sklepach	12	w tem kobiet 1	uczni 2
„ piekarni	3	„ „ „ —	„ 1
„ biurze	3	„ „ „ 2	„ —
„ magazynie	1	„ „ „ —	„ —
Przy taborze	2	„ „ „ —	„ —
Razem:	21	3	3

Ruch członków:

Stan członków w dniu 1 stycznia 1932 r.	1.841
W ciągu roku przystąpiło	53
	1.894
Wystąpiło w ciągu roku	24
Stan członków na dzień 3 grudnia 1932 r.	1.870

Zestawienie obrotów w sklepach:

1.	Cieszyn ul. Srebrna 1	124.488,49	(18,7%)		
5.	„ „ Zamkowa 24	68.334,30	(10,3%)		
11.	„ „ Polna 29	46.510,24	(7 %)	239.333,03	36 %
2.	Puńców			55.386,92	8,3%
3.	Dzięgielów			58.168,55	8,8%
4.	Hażlach			50.339,46	7,6%
9.	Zebrzydowice	54.361,67	(8,2%)		
13.	„	90.557,44	(13,6%)	144.919,11	21,8%
10.	Kaczyce			57.807,22	8,7%
15.	M. Kończyce			58.331,93	8,8%
			Razem:	664.286,22	100 %

Zamknięcie rachunków

Rachunek udziałów:

Stan udziałów w dniu 1.I.1932 r.	24.047,32	
W ciągu roku wpłacono na udział	2.690,80	26.738,12
„ „ zwrócono członkom		1.452,—
Stan udziałów w dniu 31 grudnia 1932 r.		25.286,12

Rachunek nieruchomości:

Wartość z poprzedniego bilansu 1.I.1932 r. .	2.268,58	
Zakupiono w ciągu roku	13.498,—	15.766,58
Amortyzacja 5%		788,33
Stan w dniu 31 grudnia 1932 r.		14.978,25

Rachunek ruchomości:

Wartość z poprzedniego bilansu 1.I.1932 r. . .	14.010,56	
Zakupiono w ciągu roku	304,03	14.314,59
Sprzedano w ciągu roku	370,—	
Amortyzacja 10%	1.394,46	1.764,46
Stan w dniu 31 grudnia 1932 r.		12.550,13

Rachunek piekarni:

WINIEN:

89.858 kg. mąki żytniej	
16.496 „ „ pszennej	42.388,13
Dodatki:	
1561 kg. soli	
192.15 „ drożdże	
72.20 „ djamalt	
182.95 „ masło	
62.70 „ cukier	
222.— „ mąka kart.	
24.80 „ mak	
72.20 „ kmin	2.577,82
Opał:	
24280,—kg. węgla	
79.85m² drzewa	2.114,87
Robocizna	6.762,75
Administracja	810,—
Świadczenia społ.	1.202,19
Podatki i patenty	199,90
Komorne	1.691,55
Rozwózka	4.227,91
Remont	1.114,21
Prąd elektrycz.: 204 kg siła 250 kg. światło	341,97
Deputat pracown.	612,85
Pranie i sprzątanie	320,50
Drobne sprzęty	53,60
Inne wydatki	1.024,49
Nadwyżka	685,35
Razem:	66.128,09

MA:

130.179 kg. chleba wypr.	
1.056 „ „ deput.	48.130,80
17.248.86 kg. piecz. psz.	15.145,02
6.516 „ wyp. dom.	348,72
Różne: sprzedane worki, omieciny	
i zwroty	896,11
Remanent w dniu 31 grudnia 1932 r.	1.607,44
Razem:	66.128,09

Rachunek wkładów oszczędnościowych:

Stan w dniu 1 stycznia 1932 r.	62.430,63	
Wypłacono w ciągu roku	29.762,20	
Dopisano odsetki	5.401,70	97.594,53
Zwrócono członkom		35.298,84
Stan w dniu 31 grudnia 1932 r.		62.295,69

Rachunek strat i nadwyżek:

Straty:

Koszty handlowe:			
Pensje pracowników	34.073,32		
Ubezpieczenia emerytalne	3.257,90		
Kasa Chorych	3.039,72		
Zakład ub. od wypadków	112,51		
Odsetki od oszczędności	5.401,70		
Komorne	9.450,48		
Ubezpieczenie od ognia	289,06		
Opał	47,32		
Światło	608,70		
Materjały buchalteryne i druki	1.041,39		
Poczta, telefon i depesze	1.254,28		
Podatek przemysłowy	2.338,55		
Inne podatki i patenty	3.712,42		
Utrzymanie parceli	100,11		
Opłaty stemplowe	654,80		
Ofiary	39,—		
Koszty bankowe i procenty	2.024,81		
„ rejent. i sądowe	521,—		
Rozjazdy i przeprowadzki	488,85		
Konferencje i posiedzenia	1.916,33		
Prenumerata pism	521,96		
Naprawy	442,81		
Inwentarz drobny	126,90		
Sprzątanie i mycie	643,15		
Składka lustracyjna	1.827,—	73.964,92	11,1%
Utrzymanie taboru:			
Płace robotników	3.707,79		
Kasa Chorych	222,38		
Fundusz Bezrobocia	67,07		
Ubezpieczenie od wypadków	11,71		
Podatek osob. dochod.	11,28		
Naprawa wozów i kucie koni	944,04		
Siano	1.751,55		
Owies	1.666,30		
Otręby	130.16	8.512,28	1,3%
			12,4%
Kradzież w Kaczycach	323.73		
Amortyzacja nieruchomości 5%	788,33		
„ ruchomości 10%	1.394,46	2.506,52	
Nadwyżka		2.747,48	
	Razem:	87.731,20	

Nadwyżki:

Nadwyżka brutto na towarach	86.689,48
„ „ na piekarni	685,35
Zwroty od zakupów Zw. S. S. Rz. P.	356,37
Razem:	87.731,20

Bilans w dniu 31 grudnia 1932 r.

Stan czynny:		*Stan bierny:*	
Kasa	4.648,64	Dostawcy	24.956,05
Towary w sklepach i magazynie	86.721,20	Udziały	25.286,12
„ „ piekarni	1.607,44	Fundusz rezerwowy	40.054,58
Nieruchomości	14.978,25	„ pogrzebowy	80,—
Ruchomości	12.550,13	„ budowy domu	550,—
Różni	1.073,12	Wkłady oszczędnościowe	62.295,69
P. K. O.	3.833,53	Różni	2.706,07
Udział w Zw. S. S. Rz. P.	5.390,48	Weksle	25.000,—
Sumy przechodnie	2.816,65	Sumy przechodnie	2.874,41
Dłużnicy — kredyty w sklepach	35.690,74	Nadwyżka	2.747,48
Inni dłużnicy	17.240,22		
	186.550,40		186.550,40

Proponowany podział nadwyżek:

na fundusz rezerwowy 28% od zł. 183.706,62 zakupów nieczłonków	769,29
„ „ „ według statutu 20% czystej nadwyżki	549,50
„ oprocentowanie udziałów w stosunku 6%	765,30
„ fundusz pogrzebowy	150,—
„ inne cele	513,39
Razem:	2.747,48

Za Zarząd:

(—) *Paweł Wacławik*
sekretarz

(—) *Józef Machej*
prezes

(—) *Jan Mazur*
skarbnik

Oświadczenie Rady Nadzorczej

Rada Nadzorcza stwierdza zgodność sprawozdania za rok 1932 z istotnym stanem i wynikami działalności Spółdzielni. W szczególności Rada stwierdza, że podane w sprawozdaniu zestawienia rachunkowe są zupełnie zgodne z księgami i dowodami, i że wszystkie pozycje bilansu na dzień 31 grudnia 1932 r. zamknięte sumą 186.500,40 zł., poparte są rzeczowemi dowodami i zostały szczegółowo sprawdzone przez Komisję Rewizyjną Rady Nadzorczej. Zamknięcie rachunkowe za rok 1932 wykazuje zł. 2.747,48 nadwyżki.

Rada Nadzorcza proponuje Walnemu Zgromadzeniu zatwierdzić zamknięcie rachunkowe i bilans za rok 1932 przez Zarząd przedłożone.

Cieszyn, dn. 5 kwietnia 1933 r.

Za Radę Nadzorczą:

Henryk Follmer (prezes)
Jerzy Kaleta (sekretarz)
Jan Rudzki

Józef Suchy
Alojzy Małysz
Franciszek Morawiec

Tomasz Ciupek
Jan Szotek
Wiktor Kopiec

Stowarzyszenie spożywców, to dziś przedewszystkiem — poza zaspokojeniem potrzeb bieżących członków — szkoła władania społecznego.

B. SIWIK

Ważna sprawa

W obecnych czasach troską o przyszłość spółdzielni nie należy obarczać tylko zarządy, rady nadzorcze, czy pracowników, lecz każdy członek spółdzielni w miarę sił swoich i możności powinien przysłużyć się swojej instytucji.

Właśnie nadszedł czas do wyświadczenia spółdzielni poważnej przysługi.

Mianowicie. Władze skarbowe w roku bieżącym uzależniają przyznawanie należnych spółdzielniom ulg podatkowych od wykazania, że zakupy członków wynoszą przynajmniej połowę targów. Od roku 1934, już na mocy samej ustawy, spółdzielnie będą płaciły czterokrotnie większy niż obecnie podatek od zakupów niećzłonków, natomiast obroty z członkami będą od podatku zwolnione.

Na skutek powyższego nacisku władz skarbowych wszystkie spółdzielnie zmuszone są prowadzić kontrolę zakupów członkowskich. Wobec tego rejestrowanie zakupów członkowskich wprowadzane jest nawet w tych spółdzielniach, które dotąd tego, zresztą koniecznego ze względów czysto spółdzielczych, obowiązku nie wypełniały.

Zarządzenia władz skarbowych nietylko nie będą dla spółdzielni groźne, a odwrotnie — przyczynią się do uporządkowania spraw członkowskich — pod warunkiem, że:

1. członkowie przy każdym zakupie domagać się będą zanotowania sumy, jaką zapłacili za towar, w bloczku albo kartoniku, zależnie od systemu przyjętego w danej spółdzielni;
2. czynić będziemy starania, aby wszyscy zakupujący niećzłonkowie zapisali się do spółdzielni.

Pierwszy warunek jest skrupulatnie przez wszystkich członków wypełniany, ale tylko w tych spółdzielniach, które są w stanie wypłacać zwroty od zakupów (dywidendę). Czasem nawet w takich spółdzielniach okazuje się zbytnia gorliwość członków, bowiem w kilku spółdzielniach, w których zakupy członków rejestrowane są przez odbijanie stempelka na kartonikach, okazało się, że suma zakupów członków jest większa, niż wynosił wogóle utarg sklepu.

Natomiast w spółdzielniach, które jeszcze nie mogą wypłacać dywidendy, członkowie nie pamiętają swoich numerów, nie domagają się notowania swoich zakupów, uważając, że to nikomu nie jest potrzebne. Poza ważną potrzebą wykazania się każdego członka, że wypełnił swój obowiązek aprowidowania się w spółdzielni, jest, jak widzimy, konieczność stwierdzenia, że nasz sklep nie jest zwykłym handelkiem, lecz wspólną śpiżarnią zorganizowanych ludzi.

Inaczej traktowani będziemy narówni ze sklepami prywatnemi i poniesiemy wielkie ciężary podatkowe, które mogą niekiedy zaważyć na istnieniu spółdzielni.

Jeżeli oba warunki, t. j. należyta kontrola zakupów i zapisanie na członków wszystkich stale zakupujących będą wspólnym wysiłkiem członków i władz spółdzielni wypełnione, można będzie bez obawy zmniejszenia znacznie obrotów zamknąć zupełnie sprzedaż dla niećzłonków, jak to się dzieje w wielu krajach zagranicą.

J. D-ko

Z żałobnej karty

11 kwietnia r. b. zmarł w Krakowie, członek Rady Nadzorczej Związku Spółdzielni Spożywców — Teodor Kluczka. W 1911 r. był założycielem Spółdzielni Kolejowej „Solidarność" w Krakowie, przekształconej następnie na Spółdzielnię Związkową Pracowników Kolejowych, której był dyrektorem do ostatniej chwili.

Był stale czynnym działaczem w ruchu spółdzielczym w Polsce, jako prezes Rady Okręgowej Spółdzielni Spożywców w Krakowie i jako członek Zarządu Związku Kooperatystów woj. krakowskiego.

Zmarły był mocno przywiązany do spółdzielczości i śmierć Jego — to ogromna strata dla okręgu krakowskiego i całego ruchu spółdzielczego w Polsce.

Pokój... pokój... pokój...

Wielu jest na świecie ludzi, którzy czują wstręt do wojny, do tego zdziczenia i niszczycielstwa, jakie wojna ze sobą przynosi. Ci ludzie poświęcają nieraz sprawie zwalczania wojny całe swoje życie, swoje wysiłki, czasami swój majątek lub swoje stanowisko. Zakładają specjalne towarzystwa, do których gromadzą ludzi, miłujących pokój, urządzają międzynarodowe zjazdy, na których przedstawiciele różnych narodów wyciągają do siebie po bratersku dłonie.

Wszystko to, coprawda, niewiele pomaga. Od czasu do czasu ludzkość podlega jakimś atakom szału, który zamracza jej oczy i odbiera przytomność. Rozpoczyna się rzeź, która dochodzi do straszliwych rozmiarów. Potem przychodzi znów skrucha i żal, ale przychodzi, kiedy już jest za późno.

My, spółdzielcy, należeliśmy zawsze, od samych początków naszego ruchu, do pacyfistów najbardziej zdecydowanych. Nasze międzynarodowe kongresy uchwalały zawsze bardzo ostre rezolucje przeciwko wojnie i wzajemnej nienawiści narodów. Oczywiście i te rezolucje nie powstrzymywały wybuchu wojny, ale spółdzielcy obu stron walczących, jakkolwiek pełnili surowo obowiązki wobec swojej ojczyzny, nie dali się zaślepiać gniewem i doprowadzać do rozbestwienia. Po wojnie organizacje spółdzielcze różnych krajów były jedne z pierwszych, które wyciągnęły dłoń do pojednania.

Że słowa i uchwały same przez się nie wystarczają dla zapobieżenia wojnie, to rzecz zrozumiała. Z jednej strony słowa, z drugiej armaty, które drwią sobie ze słów, z uczuć, z litości i zgrozy, które wywołują ich strzały. Z jednej strony ludzie pracy, którzy chcą pędzić skromne i godziwe życie, z drugiej — interesy, chciwość szukająca żeru, pragnąca zdobywać ziemie i miasta z ich bogactwami.

Tę właśnie drapieżną chciwość, tę wściekłą, nieprzytomną pogoń za zyskiem chcemy wyrwać z urządzeń społecznych i z dusz ludzkich, jak chwast jadowity i trujący. To, co robimy, kształcąc nowych ludzi i nowe sumienia, jest ważniejsze, niż uchwały kongresów. Przyjdzie kiedyś napewno dzień, kiedy ludzie przestaną dopatrywać się szczęścia w rozboju i wyzysku. To będzie dzień naszego zwycięstwa.

Może być, że jest to dzień daleki. Coraz bardziej zapomina się okropności ostatniej wojny, coraz więcej mówi się o nowej rzezi. Mówi się też już całkiem otwarcie, że ta nowa wojna będzie przeciwko Polsce dla odebrania jej ziem, które do niej odwiecznie należą, dla nałożenia jej znowu jarzma na szyję. Jeżeli przyjdzie napad, będziemy się przed nim bronili do ostatniego tchu. Ale póki nie nastąpi szaleństwo, nie przestaniemy powtarzać, że szczęście i rozwój ludzkości nie urodzą się na ociekającem krwią pobojowisku, ale wśród warsztatów pracy, których właściciele nie będą wyciągać rąk po cudze dobro. *T-t*

Ciekawa książeczka

Staraniem Koła Czynnych Kooperatystek w Warszawie wydana została mała broszurka Jadwigi Sochackiej pod tytułem — „Sposób na biedę".

Broszurka napisana jest w formie opowiadania kobiety, żony robotnika, która, zapoznawszy się z pewną spółdzielnią, szczerze zajęła się jej działalnością i wkrótce przekonała się, że ta spółdzielnia—to doskonały sposób na biedę.

Z tego prostego opowiadania dowiadujemy się, jakim powinien być typ kobiety - matki, opiekunki własnej rodziny i dobrego członka społeczności robotniczej. Proste, a prawdziwie ujęte rozumowanie tej kobiety doprowadza do przeświadczenia, że będąc gorliwą członkinią spółdzielni, łatwiej jest znaleźć sposób na własną i ogólną biedę ludzką, a przynajmniej — łatwiej znaleźć sposób znośnego życia.

Kobiety — przeczytajcie tę małą broszurkę, zawierającą tylko 32 stroniczki. Kosztuje 15 groszy.

Z działalności gospodarczej Związku Spółdz. Spożywców Rz. P.

Doroczny dwudziesty pierwszy zjazd pełnomocników Związku Spółdzielni Spożywców odbędzie się w dniach 27 i 28 maja w Kielcach...

Z ogłoszonego w „Społem" sprawozdania widać, że obroty handlowe Związku w centrali i we wszystkich 25 oddziałach wyniosły w roku ubiegłym 74.825.490 zł. (w roku 1931 — 82.312.613 zł.). Spadek zgórą 9 procent. Koszty handlowe Związku wyrażały się liczbą 2,87 procent w stosunku do obrotów i nie były większe niż w r. poprzednim. Bilans został zamknięty nadwyżką w sumie 75.273 zł.

W produkcji związkowej, zarówno w zakładach spożywczych we Włocławku jak i w zakładach kieleckich, ilościowo jest wzrost w wyrobach wytwórczości spółdzielczej prawie o 4 procent. Jednak spadek cen spowodował i tu wartościową zniżkę obrotów o 2,6 procent.

Według sprawozdań napływających do Związku, obroty w spółdzielniach spadły przeciętnie do 20 procent, przyczem widać większy spadek obrotów w spółdzielniach wiejskich a mniejszy w miejskich. Są jednak wyjątki, że w spółdzielniach obroty wzrosły.

Porównując spadek obrotów spółdzielczych, należy mieć zawsze na uwadze spadek cen. Spadek cen artykułów żywnościowych dla 1932 r. wynosił około 15%.

Dopiero w świetle ogólnych stosunków gospodarczych należy rozpatrywać działalność spółdzielczą.

Różne wiadomości

Wojna na Dalekim Wschodzie trwa w dalszym ciągu. Japończycy prowadzą atak na Pekin, jedną ze stolic Chin (Północnych). Chińczycy ustępują, tracąc dziesiątki tysięcy ludzi. Japonja ostatecznie wystąpiła z Ligi Narodów.

*

W Ameryce u nowego prezydenta Roosevelta odbywają się narady z udziałem ministrów francuskich i angielskich; narady mają znaczenie polityczne i gospodarcze. Jednocześnie kurs dolara silnie się zachwiał i mówi się o oficjalnym spadku wartości dolarów.

*

Zmarł polski minister poczt i telegrafów inż. Boerner, znany działacz niepodległościowy i socjalistyczny z epoki roku 1905. Na jego miejsce mianowany został ministrem inżynier podpułkownik Kaliński Emil, rodem z Łodzi.

*

Spółdzielczość spożywców w Stanach Zjednoczonych Ameryki P. zrzesza głównie emigrantów. Ogólna liczba spółdzielni wynosi 153, w tem 117 spółdzielni fińskich, 19 włoskich, 9 żydowskich, 3 czeskie, 2 słoweńskie, 2 ruskie i 1 szwedzką. Spółdzielnie te posiadają razem 42972 członków. Wszystkie prawie amerykańskie spółdzielnie spożywców sprzedają teraz tylko za gotówkę.

Mussolini obiecał Niemcom zgodę na przeprowadzenie „korytarza" niemieckiego, łączącego Niemcy z Prusami Wschodniemi przez nasze Pomorze i rewizję granic na rzecz Węgier. Oczywiście, nie zapomniał i o sobie. Obiecanki te miałyby rzekomo przywrócić normalne stosunki w Europie.

*

Ciągle jeszcze pod firmą spółdzielni grasują rozmaici oszuści. Niedawno sąd warszawski skazał na parę lat więzienia takich trzech jegomościów (Dzierżyńskiego, Trojanowskiego i Michalskiego), którzy założyli oszukańczą spółdzielnię dla sprowadzania południowych owoców pod szumną nazwą „Aprowizacja". Aprowidowali oni swoje tylko kieszenie.

*

W ostatnich miesiącach rząd przeprowadził przymusową zniżkę cen: cementu do 25 procent, węgla, żelaza, nawozów potasowych do 20 procent, różnych papierów do 15 pr., benzyny około 12 pr.

*

Angielskie spółdzielnie spożywców są największym sprzedawcą mleka w Anglji i Walji. W ostatnim okresie sprawozdawczym sprzedały one około pół miljarda litrów mleka, co stanowi 15 procent ogólnego spożycia mleka w państwie.

Adres Red. i Administr.: Warszawa-Mokotów, Grażyny 13. Tel.: Redakcja 8-88-73, Adm. 8-39-65

Redaktor: EDMUND ZALEWSKI | CENA 6 GR. | Wydawca: ZW. SP. SP. RZ. P.

Zakł. Druk. F. Wyszyński i S-ka, Warszawa